

## Klassifizierungsbericht **Einbruchhemmender Eigenschaften** DIN EN 1627-1630:2011 Widerstandsklasse RC2 / RC2N

## Classification report **burglar-inhibiting characteristics** **burglary resistance grade RC2 / RC2N**

**PN:** 10 911 1310 R1  
**Revision 1, der Prüfbericht vom 22. Juni 2015 verliert hiermit seine Gültigkeit.**

**Prüfart / test:**  Kundentest      Customer test

**Auftraggeber: employer:** Fenstertechnik brand GmbH  
In der Silbergrube 5; D-99831 Ifta/Thüringen

**Prüfmuster: test model:** Einflügeliges Kunststofffenster  
mit seitlichem Festfeld RC2 / RC2N  
Außenabmessung B x H: 1530 mm x 725 mm

**Profil / profile:** Aluplast Energeto

**Beschlag / fittings:** Roto NT K6/100 12/20-13  
Schließstück Art.-Nr. 257 357  
Kipplager Art.-Nr. 257 365

**Prüfer / tester:** Hr. Markovic, Hr. Görbig

**Prüfung von / bis: start/end of test:** 21.01.2015 / 24.03.2015

**Prüfung nach: test standard:** DIN EN 1627-1630:2011

**Gesamtergebnis: overall result:** Der Probekörper erfüllt die Anforderungen an einbruchhemmende Fenster, Türen, Abschlüsse der Widerstandsklasse RC2 / RC2N

**Verwendungshinweis**  
Dieser Klassifizierungsbericht dient zum Nachweis der einbruchhemmenden Eigenschaften.

**category of usage**  
This classification report serves to demonstrate the burglar-inhibiting characteristics

**Gültigkeit**  
Die in diesem Klassifizierungsbericht genannten Werte beziehen sich ausschließlich auf den geprüften und beschriebenen Gegenstand.

**Validity**  
The value named in the classification report refers to the explained and proofed objects in point 1. They apply only to the terms under which the test was accomplished.  
Abweichend von geprüften Ausführung sind folgende Größenänderungen zulässig:  
The following deviations from the tested size are permissible without expert evaluation:

**Fensterelemente / windows**  
Schließstückabstand aus den Ecken / striker distance from the corners  
+ 5% und - 20%  
Schließstückabstand zueinander / distance between 2 strikers  
+ 5% und - 30%  
Wenn Fläche nicht mehr als 1 if area is not more than  
± 25 % verändert wird / changed

**Türelemente / door elements**  
In der Breite / width  
+ 10% und - 20%  
In der Höhe / height  
+ 10% und - 20%

**Hinweis zur Benutzung des Klassifizierungsberichts**  
Eine Verwendung des Klassifizierungsberichts zu Werbezwecken ist nicht gestattet. Hierzu dient dieses Deckblatt.

**How to use the classification report**  
The use of the classification report for advertising is not allowed. This cover sheet can be used as an abstract

Leinfelden, 18.08.2015



Laborleiter



Prüfer



Der Klassifizierungsbericht umfasst insgesamt 24 Seiten *This classification report includes 24 pages*

1 Allgemeine Angaben zum Probekörper *general information of test body*  
2 Durchführung *inspection process*  
3 Ergebnis *Result of test*

4 Gutachtliche Stellungnahme *drafting of an experts report*  
5 Anlage und Fotodokumentation *Appendix and Fotos*  
6 Kundendokumentationen *documentation by the customer*

Die Tests wurden aufgrund Ihrer Vorgaben durchgeführt. Die Roto Frank AG übernimmt keine Gewährleistung, Haftung oder sonstige Verantwortung für die getesteten Bauteileigenschaften. Aus diesem Testbericht folgt keine Modifizierung oder Erweiterung der Leistungsbeschreibung der von Unternehmen der ROTO FRANK Gruppe bezogenen Bauteile. Mit dem Testbericht sind auch keine Vorschläge, Empfehlungen, Vorgaben, Richtlinien oder sonstige Hinweise der Roto Frank AG hinsichtlich der Konstruktion, Herstellung, Verwendung, Überwachung oder an Abnehmer gerichtete Instruktionen hinsichtlich der Bauteile verbunden. Die Bewertung und Verwertung der Testberichte liegt allein in Ihrer Verantwortung.